

1390 (XVII). Petition from the Yaoundé Central Committee of the Union des populations du Cameroun (T/PET.5/317)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the Yaoundé Central Committee of the Union des populations du Cameroun concerning the Cameroons under French administration in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.5/317, T/OBS.5/55, T/L.619),

1. *Takes note* of the observations of the Administering Authority, in particular that the representative of the Administering Authority has denied that any acts of violence were committed by the chief of the gendarmerie;

2. *Observes* that any complaints concerning alleged acts of brutality committed by the chief of the gendarmerie may be referred to the competent judicial authority.

*662nd meeting,
17 February 1956.*

1391 (XVII). Petitions from the Bayangam Central Committee of the Union des populations du Cameroun (T/PET.5/319), the Bangui-Chari Committee of the Union des populations du Cameroun (T/PET.5/327), the Mélong I Central Committee of the Union des populations du Cameroun (T/PET.5/361) and the New-Bell-Centre Committee of the Union des populations du Cameroun (T/PET.5/422)

The Trusteeship Council,

Having examined the petitions from the Bayangam Central Committee of the Union des populations du Cameroun, the Bangui-Chari Committee of the Union des populations du Cameroun, the Mélong I Central Committee of the Union des populations du Cameroun and the New-Bell-Centre Committee of the Union des populations du Cameroun, concerning the Cameroons under French administration, in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.5/319, T/PET.5/327, T/PET.5/361, T/PET.5/422, T/OBS.5/50, T/OBS.5/51, T/OBS.5/62, T/L.623),

1. *Takes note* of the observations of the Administering Authority;

2. *Notes* the statement of the Special Representative that in normal circumstances collectors of market dues are not accompanied by police officers;

3. *Expresses the hope* that in the future it will prove unnecessary in all cases for collectors to be accompanied by the police.

*660th meeting,
16 February 1956.*

1392 (XVII). Petition from Mr. Njimoupain Chouibou and Mr. Jean Njitagui (T/PET.5/324)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. Njimoupain Chouibou and Mr. Jean Njitagui concerning the Cameroons under French administration in consultation with France as the Administering Authority concerned (T/PET.5/324, T/OBS.5/54, T/L.619),

1390 (XVII). Pétition du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Yaoundé (T/PET.5/317)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Yaoundé concernant le Cameroun sous administration française, en consultation avec la France, Autorité administrante intéressée (T/PET.5/317, T/OBS.5/55, T/L.619),

1. *Prend acte* des observations de l'Autorité administrante et notamment du fait que son représentant a nié que le commandant de la brigade de gendarmerie ait exercé des brutalités;

2. *Constate* que toute plainte concernant les prétdus actes de brutalité commis par le commandant de gendarmerie peut être portée devant l'autorité judiciaire compétente.

*662ème séance,
17 février 1956.*

1391 (XVII). Pétitions du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Bayangam (T/PET.5/319), du comité de l'Union des populations du Cameroun de Bangui-Chari (T/PET.5/327), du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Mélong I (T/PET.5/361) et du comité de l'Union des populations du Cameroun de New-Bell-Centre (T/PET.5/422)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné les pétitions du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Bayangam, du comité de l'Union des populations du Cameroun de Bangui-Chari, du comité central de l'Union des populations du Cameroun de Mélong I et du comité de l'Union des populations du Cameroun de New-Bell-Centre concernant le Cameroun sous administration française, en consultation avec la France, Autorité administrante intéressée (T/PET.5/319, T/PET.5/327, T/PET.5/361, T/PET.5/422, T/OBS.5/50, T/OBS.5/51, T/OBS.5/62, T/L.623),

1. *Prend acte* des observations de l'Autorité administrante;

2. *Prend note* de la déclaration du représentant spécial selon laquelle, dans les circonstances normales, les percepteurs de droits de marché ne sont pas accompagnés de la police;

3. *Exprime l'espoir* qu'à l'avenir il s'avérera inutile dans tous les cas pour les percepteurs de se faire accompagner d'agents de police.

*660ème séance,
16 février 1956.*

1392 (XVII). Pétition de MM. Njimoupain Chouibou et Jean Njitagui (T/PET.5/324)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition de MM. Njimoupain Chouibou et Jean Njitagui concernant le Cameroun sous administration française, en consultation avec la France, Autorité administrante intéressée (T/PET.5/324, T/OBS.5/54, T/L.619),